



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**

**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau, Québec K1A 0S5**

**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

**Industrial Vehicles & Machinery Products Division**

**11 Laurier St./11, rue Laurier**

**7B1, Place du Portage, Phase III**

**Gatineau**

**Québec**

**K1A 0S5**

<b>Title - Sujet</b> Refuelling vehicle spare parts	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8486-162844/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8486-162844	<b>Date</b> 2016-07-13
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HS-641-70890	
<b>File No. - N° de dossier</b> hs641.W8486-162844	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-07-20</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Felix, Juneldan	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hs641
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-3334 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-5227
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

This amendment is raised to publish questions and answers.

**Question 1:**

On item 3 and 4, the drawing 9976477 note 1 call for a welding spec W59.2-M1984.

This specification is for WELDED ALUMINUM CONSTRUCTION when the assembly 9976477 is made of STEEL. Please provide the correct welding specification.

**Answer:**

The correct welding specification is CSA W59.

**Question 2:**

Item 9 NSN : 4720-20-003-9478 drawing 0377613. The drawing calls on find item 1 and 2 for nipples made of steel when the find item 3 is an aluminum flex pipe.

Please clarify. The steel nipples cannot be welded to the aluminum flex tubing as required and the identifying number 40001 is most probably a steel galvanized tubing. Please confirm.

**Answer:**

Item 40001 is made from galvanized material.

All other terms and conditions remain unchanged.